

# La Voz de Sarandí

PERIODICO SEMANAL, LITERARIO, NOTICIOSO Y COMERCIAL

Sarandí Grande, Octubre 5 de 1907

Este periódico aparece los días Sabados

AÑO I Núm. 7

La correspondencia se dirigirá á nombre del Administrador.

ORGANO  
Defensor de los intereses Locales

Se reciben avisos y solicitudes en la Administración.

Director: *Augusto I. Icazuriaga*  
Administrador: *Fernando Hadr Pinto*

## SUSCRIPCIÓN

Por un mes.....\$ 0.50  
" Semestre adelantado....." 2.50  
" un año adelantado....." 5.00

Se publicará gratuitamente, todo escrito que revista formas cultas y sea de interés general. No se devuelven los originales.

## LA VOZ DE SARANDÍ

Sarandí Grande, Octubre 5 de 1907

### El Transporte de Cereales

#### Responsabilidad de los Ferrocarriles.

Nuestros comerciantes, nuestros hacendados, nuestros industriales, — todos los que por desgracia se ven en la necesidad de solicitar diariamente los servicios del ferrocarril, saben bien hasta que extremo ha llegado la desidia de la empresa y cuantas son las dificultades que tienen que vencer para que sus solicitudes sean atendidas. No hay vagones! es la contestación sempiterna que se da á los que los solicitan para transportar sus mercaderías! No hay vagones! Y el que espera su cargamento para hacer un pingüe negocio, ve pasar los días y los días hasta que al fin la tardanza echada por el suelo todos sus planes y desbarata la mayor parte de las veces, el éxito de sus empresas.

Ya es demasiado grande la grito, son harto frecuentes las quejas é innumerables, los perjuicios que las demoras del ferrocarril están ocasionando al comercio, á los más vitales intereses del país, para permanecer impasibles ante la actitud negligente que viene observando la empresa cuando se le solicitan en vano esos vagones para cargas urgentes, — benditos vagones que se hacen esperar días y días y que no pueden llegar cuando ya no son necesarios! Es muy de extrañarse que la prensa de la capital, no haya hecho sentir su protesta contra esa actitud de la Empresa ferrocarrilera que importa una rémora para nuestro progreso nacional y dificulta necesariamente las transacciones mercantiles.

¿No existen leyes que obliguen á la Empresa del Ferro Carril á llenar las exigencias siempre crecientes del comercio? ¿No existen reglamentos que las obliguen á satisfacer los perjuicios ocasionados por su negligencia? ¿Es posible que las cargas puedan permanecer sin ser llevadas á sus destinos semanas enteras en los depósitos, sin que la Empresa incurra en responsabilidad de perjuicios? No lo creemos.

Un diario argentino comentando un pleito de especial importancia habido entre un dagnificado y una empresa ferrocarrilera, se expresa en los siguientes terminos:

«El juez de comercio doctor Seeber acaba de dictar sentencia en un asunto, que tiene desde el punto de vista jurídico especial importancia, por cuanto importa reconocer la responsabilidad pecuniaria de las compañías de ferrocarriles en los casos en que la falta de vagones ocasiona demoras en el transporte de cereales.

La demanda que ha dado origen á este fallo fué promovida por D. F. S. Locatelli, que se presentó exigiendo del ferrocarril del Sur 2,000 pesos por daños y perjuicios y la devolución de los fletes.

El señor Locatelli, del 10 al 26 de Marzo de 1905, llevó diversas partidas de cereales á la estación Elvira, solicitando con anticipación vagones para el transporte y como allí no existieran tinglados construídos y planchadas donde colocar el cereal. La mercadería en cuestión sólo llegó á su destino en 4 y 7 de Junio originando los consiguientes perjuicios.

El juez á fallado condenando á la empresa á la devolución de los fletes y al pago de una indemnización que se estimará por juramento dentro de la suma de 1868 pesos. Se funda la sentencia en que según el código de comercio, las empresas de ferrocarriles tienen la obligación de recibir toda la carga que se les entregue y transportarla dentro de un plazo determinado hasta sus estaciones ó las de otras líneas que empalmen con ellas y durado el retardo el tiempo doble al establecido por la convención ó la ley, el cargador puede exigir la devolución total del flete pagado y los da-

ños y perjuicios ocasionados por la demora.

Los acarreadores responden por las pérdidas y daños que resultaren por malversación ú omisión suya ó de sus factores, dependientes y agentes y aun de los que provengan de caso fortuito ó vicio propio de las cosas, cuando la avería ó pérdida consista de su negligencia.

Por lo tanto tratándose de una violación de una obligacion legal, las empresas de ferrocarriles que por causas que no importen fuerza mayor ó causa fortuita se nieguen á transportar ú omitan hacerlo las cargas que se les entreguen para el transporte se hallan comprendidas dentro de la regla de responsabilidad establecida por el código, y son pasibles hacia la parte perjudicada de los daños y perjuicios ocasionados por su culpa y negligencia.

Esta sentencia no necesita en realidad comentario, pues se advierte fácilmente su alcance. Todos los años se reproduce el mismo fenómeno: la insuficiencia de los medios de transporte para llevar los productos de la cosecha hasta los puertos de embarque. En algunos casos como en el abarrotamiento de las provincias de Cuyo, los perjuicios fueron enormes. En proporciones menores, pero siempre sensibles, el fenómeno se deja también sentir, año por año, sobre la recolección de los cereales. La imprevisión y la negligencia de las compañías son, en todos estos casos, la causa de tan graves conflictos, pues el material rodante no aumenta nunca en proporción al desarrollo del comercio y á la extensión de los cultivos.

Nada más justo, pues, que hacer responsables á las empresas de los pecunarios que ocasionan, y en este sentido el fallo del doctor Seeber sienta un principio que debe ser severamente aplicado. Es, sin duda, el único modo de conseguir que las compañías se pongan en condiciones de subvenir á las necesidades del tráfico.

## VIDA SOCIAL

### SILUETA

Es la niña que hoy vamos á perfilar, una de nuestras bellezas más

perfectas. A su paso, como una estela perfumada y luminoso, queda un murmullo de admiración que arranca frases entusiastas á los estetas que recrean su vista en la contemplación de tan sublime y delicada obra de la naturaleza. Es alta, gentil, airosa, de afable trato y modales distinguidos; morocha, de cabello ondoso-crenchas de bruñido ébano-su nombre empieza con la primera letra del alfabeto y su corazoncito, aún no ha despertado, según se dice, á la vida del amor. Sus ojos profundamente negros y de intenso mirar, por donde se ve su alma buena, inmaculada y adornada de poética sencillez. Tiene muchos admiradores y ha tenido sus pretendientes; pero sus súplicas de éstos no han encontrado eco con las sonrisas aurorales de su graciosa boquita, ha cortado las alas á sus mariposas q' revoloteaban ansiosas de abrasarse en el fuego de sus miradas. Tiene una amiga inseparable con quien se la ve en todos los paseos. Adivina lector.

*Memo.*

### PENSAMIENTOS

Los que más defectos tienen, son los primaros en notar los ajenos.

*Bacon.*

La mayor de las injusticias porque las comprende á todas, es la esclavitud.

*V. Cousin.*

La maldicencia es el más infame de todos los vicios

*Flechner.*

Nadie debe de ser molestado por sus opiniones, aún por las religiosas, en tanto que su manifestación no altere el orden establecido por la ley.

*N.*

Si sientes secreto placer en hallar culpable á tu prójimo no eres mejor que él.

*Stahl.*

El fin de la vida no es la felicidad, sino el perfeccionamiento.

*Mme. de Staël.*

Una conciencia pura es la más suave de las almohadas-

*Le Baille.*

La libertad no tiene más límites que la honradez.

*Rousseau.*

La conciencia es la voz del alma, las pasiones son la voz del cuerpo.

*Rousseau.*

"LA VOZ DE SARANDI"

Se encargá de la confección de cualquier trabajo perteneciente al ramo, como ser:

- Tarjetas participación de casamientos
- Circulares, Estados y recibos
- Tarjetas de visita
- Carteles anunciadores etc.
- Tarjetas fúnebres

PECIOS MODICOS

—Fué nuestro huésped el hacendado Domingo Eyberalde.

—De un momento á otro llegará á esta donde radicará la familia el estimado hacendado Juan Francisco Pintos.

Para Rivera acompañado de su familia re ausenta el señor Eduardo Wallace.

—Estuvo en la localidad el señor Gregorio Fernandez hacendado de Castro.

—Para muy en breve se anuncia el enlace de nuestro estimado amigo Palmiro Massimino con la señorita Ambrosia Carmen Hernandez.

—Se ausentó para Florida el director de nuestra hoja, señor Augusto I. Casuriaga.

Con objeto de radicarse definitivamente en este pueblo se halla entre nosotros la familia del respetable Hacendado don Feliciano Martinez.

El amigo Martinez ha adquirido una espléndida finca donde se aljará.

—Regresó de la capital donde se encontraba con objeto de hacer el surtido de verano, el joven comerciante Ciro Jaumandreu.

**Enfermos**

Muy mejorada la respetable señora Rita M. de Correa, que hace varios días sufrió una delicada operación.

—Mejorado de la enfermedad que la obligó guardar cama el señor Juan Fort.

—Completamente restablecida la señora Carmen Lopez de Pereyra esposa del activo Juez de Paz nuestro amigo Manuel R. Pereyra.

—El apreciable comerciante de Castro señor Enrique Gianelli que ha un tiempo se halla enfermo, ha experimentado una notable mejoría.

—Restablecida la señora del laborioso industrial Juan Vega Foz.

—Ha experimentado una sensible mejoría el niño Oscar Pintos Artigas.

—La simpática señorita Carmen Laporta sigue mejorada de salud.

—Se halla mejorado al señor don Julio Martinez que se encontraba enfermo en Florida. Lo acompañan sus señoritas hijas Elisa y Ofelia.

—Continua enfermo el apreciable señor Sinforoso de León.

—Se halla algo enfermo la señora de nuestro amigo don Juan Choca, deseamos mejoría.

—Falleció la respetable señora Damiana N. de Peluffo.

**De Florida**

Hemos recibido de nuestro correspondiente en Florida la siguiente información que publicamos agradecidos.

**A "LA VOZ DE SARANDI":**

A decir verdad nada digno de mayor atención ocurre en esta ciudad. El tema obligado es la política.—Que asiste Vd. al café, pues allí está la señora Representación que mueve

**Royal Pehuquería y Perfumería**

José Rodríguez Cruces

Servicio esmerado é higiénico. Surtido completo de perfumería Avenida General A.igas SARANDI GRANDE

**Para "La Voz de Sarandi"**

LA MAZ MÓDESTA

**Siluetas**

Ella: Es una linda morochita: baja y de cabellos castaños; que con sólo una mirada de sus hermosos ojos, cual los astros del cielo, eclipsa la vista del galán que se atreve á fijarse en ellos.

A través de sus pestañas aterciopeladas se trasluce todo el esplendor y virginidad de su alma, y por sus nobles sentimientos á sabido conquistar la simpatía de los que tuvieron el placer de tratarla.

Sú nombre es el mismo que el de un desierto Africano.

El. También morocho y simpático. En su andar lento y meditabundo se comprende facilmente que preocupa demasiado su pensamiento por recuerdos quizás muy halagüenos. Será que va acariciando constantemente las promesas que al pié de la reja ofreció al idolo de su amor?

Es socio de una importante firma social muy conocida en esta localidad, y sus amigos le llaman amistosamente por el apodo de su nombre.— *Marina.*

**Viajeros**

Regresaron de Florida las simpáticas señoritas Sara y Paulina Rodriguez.

—Partió para la ciudad de Durazno el agrimensur don Floro Sousa que vino á esta por asuntos profesionales.

—Para campaña siguió viaje la familia Carbajal.

—Nos visitó el Jefe Político del Departamento Mayor Juan I. Cardozo.

—Llegó de campaña el señor Tomás Araburú.

—Para la capital el coronel don Manuel Islas.

—Estuvo en esta el estanciero señor Pedro Ciganda y familia.

La señorita Enriqueta Santín después de una breve estadía en ésta se ausentó para Puntas de Maciel.

—Se ausentó para Florida la señora Rejina M. de Laborde.

—Con el objeto de pasar unos días en Florida se ausentó de esta la señorita Carlota Pison.

—Para el mismo punto don Pedro Saenz y don Manuel Usós.

—Para Florida se ausentaron las señoritas Sara y Celia Gil.

—Nos visitó don Braulio Lopez (hijo).

—Regresaron de campaña después de una breve estadía la señora Natalia P. de Hernandez y sus hijas Carmen y Serapia.

—Es esperada por momentos la familia del amigo Ricardo Alvarez Morales.

El señor Morales acaba de construir una hermosa casa donde piensa hospedarse.

—Estuvo en esta el apreciable hacendado Pedro T. Cardoso.

**Juan Acosta y Muñoz**

PROFESOR DE MÚSICA Y AFINADOR DE PIANO

Da lecciones de solfeo instrumentos en general, en su casa y á domicilio.

SARANDI GRANDE

do, Terra José L., Vega Atanasio, Viera Maria I. Nedra José, Vega Nicomedes C. de, Urrutí Fernando Ulin Pedro, Urce Sandalio, Rodriguez Leonor, Tejera Pedro, Tudisco, Vicente, Tholbe L., Soria Isabelino, Luis Scotti, Silva Domingo, Santos Miguel, Sosa Eusebio.

**MULTADAS**

Sofia R. de Cadórniga, Cirilo Berriell, Hortencio Correa, Rodriguez Leonor, Ramos Enrique, Ricceto Enrique, Rivero Felipe, Rodriguez Amador, Rodriguez Bonifacia, Rodriguez Carmelo, Rodriguez Gregorio.

**SECCIÓN NOTICIOSA**

**Impuesto de rodados**

**LA REVISACIÓN**

En su última sesión la municipalidad de Florida resolvió designar para los cargos de revisadores del impuesto de patentes de rodados en el departamento á los señores Julian Uria, Gregorio V. Piñeyro, Arturo Romero, Severo Ferreri, Honorio L. Suarez, Natalio Ibarra y Francisco Arcos.

**Descarrilamiento**

El tren de horas del jueves descarriló en el kilómetro núm. 125 entre la Cruz y Florida. —Felizmente no hubo que lamentar ninguna desgracia personal.

**Se pide reproducción**

**Joven desaparecido**—Se desea saber el paradero de Tiburcio Cortari, joven de 20 á 25 años, Español de la provincia de Navarra. Es recién llegado á este país habla solamente en vasco. Desapareció de la Fonda Española sita en la calle Uruguay núm. 53, el día 21 de Agosto ppdo. sin saberse hasta la fecha donde se encuentra.

Dejó en la mencionada fonda la

**Ferro Carril Central del Uruguay**

Exposición FERIA en Mercedes

6, 7 y 8 de Octubre de 1907

TREN DE EXCURSION EL SABADO 5 DE OCTUBRE DE 1907

A las horas y precios siguientes:

Estaciones	Horas de salidas	Boletos de ida y vuelta		Primera clase	segunda clase	"B" Primera clase de Central solamente \$ 6.00
		"A"	"B"			
Central	6,00					
Piedras	6,35			\$ 4,50	\$ 3,50	
Canelones	7,10					
Margat	7,25					
Santa Lucia	7,45			\$ 4,00	\$ 3,00	
San Jose	8,50					
Mal Abrigo	9,50					
Arroyo Grande	10,45					
J. Jackson	11,17			\$ 3,00	\$ 2,00	
La Lata	11,40					
Santa Catalina	12,00					
Drabble	12,20			\$ 2,50	\$ 1,70	
Palmitas	1,10					
Mercedes Ll	2,00					

El tren de regreso saldrá de Mercedes el Martes 8 de Octubre á las 10,30 a. m. para llegar á Central como á las 5,30 p. m.

Los boletos se pondrán en venta en número limitado desde el día 3 de Octubre.

Los de la serie "A" serán válidos para viajar en el tren expreso unicamente tanto á la ida como al regreso y los de la serie "B" PRIMERA CLASE SOLAMENTE para ir en el expreso y regresar en trenes ordinarios hasta el Martes 15 de Octubre.

Habrá servicio restaurant para confort de los señores pasajeros.

**Aviso importante**

Se previene á los señores pasajeros que las personas que se encuentren en este tren sin su correspondiente boleto especial serán obligados á pagar el boleto sencillo á tarifa ordinaria

Montevideo, Setiembre 14 de 1908

C. W. Boyne Administrador General



de pesos 79 y un atado de... Tiene familia en el departa... del Durazno á donde se dirijia... de Buenos Aires, donde habia de... embarcado hace poco tiempo. Se ruega á la persona que tenga un dato ó noticia de este jóven comunicarlo á la Fonda "Espera" mencionada ó á los Señores Chazarán y Garcia de Sarandí del Durazno.

Se ruega á todos los diarios la reproducción de este aviso.  
**Vías públicas**  
Por disposición de la Comisión Auxiliar se ha dado comienzo á las obras de algunas calles cen... de la población, cuyas repa... ciones se hacian indispensables... el tránsito y la importancia... estas vías.

Defectura P. y de Policia del Dpo.  
**Aviso**  
En consecuencia á los intereses que el Po... de 1907 á las 10 de la mañana... de 3 de Setiembre de 1884, reglame... de la ley de trazado general de Ferro... de 6.º y 7.º del mismo ha resuelto de... á servidumbre de estudios las... con las vías del Ferro... de la empresa del Central, con excep... de la línea extensión al Oeste de la mis... empresa, la que ha designado para practi... á los ingenieros Frederick... John Hagbert, William King, Curt V... George Gimpel, Arnorph Erick... Hoelselt Lund, Aage... y Gustava Lubeck.  
En consecuencia el Ministerio de Obras Pú... ha expedido á los señores nombrados... que acreditan el carácter que... y que los autorizan para penetrar en... con la vía del Ferro... los requisitos que se... con la publicación del presente a... contenidos en el inciso 2.º del artículo... del citado decreto reglamentario.  
Florida, Setiembre 17 de 1907.  
Juan I. Cardozo.

**Edicto de Matrimonio**  
En el Pueblo Sarandí Grande y el día 21 de Setiembre de 1907 á las 10 de la mañana se publica de los interesados hago saber: Que yo, Natalio Terraghi de 22 años de edad, de estado soltero, de profesión labrador, de nacionalidad oriental, nacido en Melgarajo (Canelones) domiciliado en este pueblo, y doña Juana Cherro de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Cerrillo (Canelones), domiciliada en Paraná de Sarandí Grande.  
En fe de lo cual íntimo á los que supieren de algun impedimento para el matrimonio proclamo, á que lo denuncie por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de este Juzgado y en el periódico La Voz de Sarandí por espacio de ocho dias como lo manda la Ley.  
M. R. Pereira.  
Oficial del Estado Civil.

**AVISO**  
Se venden 200 capones merinos, en buen estado.—Para tratar en este pueblo dirigirse a señor Gil Castro.  
**MIGUEL MATTEO—COMISIONISTA**  
Se encarga de toda clase de comisiones comerciales de esta á Montevideo y estaciones intermedias.—Días de salida: lunes, miercoles y viernes.—Regreso: martes, jueves y sabados bajando este dia en Sarandí Grande, regresando en el tren de cargas.—18 de Julio Esq. Malhajar—Durazno.

**AVISO**  
**Comisión Auxiliar de Sarandí Grande**  
Se avisa al público, que por resolución de la Comisión Auxiliar, serán expedidos gratis los permisos para construcción y reconstrucción de veredas en este pueblo, desde esta fecha, hasta el 31 de Diciembre del corriente año.  
Sarandí Grande, Setiembre 25 de 1907.  
La Secretaria.

**EDICTO**  
Por mandato del infrascripto Juez de Paz de la 10.ª sección del departamento de Florida, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña DIONISIA GABAT de MASSIMINO, para que todos los que se consideren con derecho á los bienes quedados al fallecimiento de dicha señora, se presenten ante este Juzgado dentro del término de 30 dias, bajo apercibimiento de lo que por derecho correspondiere.  
Sarandí Grande, Setiembre 3 1907.  
M. R. Pereira.

**SERVICIO—**  
**De Pompa s Funebres**  
MIGUEL BELZA  
La casa cuenta con un lujoso carro de la 2.ª clase, como así mismo coches de plaza. Se atienden pedidos á cualquier hora del día ó de la noche.  
SARANDI GRANDE

**- La Elegancia -**  
HERRERIA, CARPINTERIA Y FABRICA DE CARRUAGES DE GIL ABREU  
En mi taller se construyen todo trabajo de los ramos citados ventas y trabajos á pagar á plazo.—Se construye con solidez, elegancia y muy económicamente en sus precios.—Visite mi gran taller y se convencerán.

**PESQUERA & BILDOSTEGUI**  
ALMACEN, TIENDA, FERRETERIA, ROPERIA, ZAPATERIA, TALABARBERIA, Y BAZAR



**LA SIRENA**  
Tienda, Almacén, Ferreteria, Zapatería, Talabartería y Ropería.  
DE Freire y Molina  
Casa especial en artículos de su ramo. Especialidad en ropa hecha.  
MACOPIADORES DE FRUTOS DEL PAIS.

**EL URUGUAYO**  
— DE —  
**JAUMANDREU HERMANOS**  
ALMACEN, TIENDA, FERRETERIA, ROPERIA, TALABARBERIA, ZAPATERIA Y BAZAR  
**DEPÓSITO DE FRUTOS DEL PAIS**  
Agentes Banqueros de la Sociedad Nacional de Seguros sobre la vida «LA MUTUA» y del «Banco Nacional Mutuo».

**Tienda, Almacén y Ferreteria Italiana**  
—LA VENCEDORA—  
DE VICENTE TARTAGLIA É HIJO  
Surtido permanente en artículos de su ramo. Especialidad en vinos Italianos (pureza garantida).  
DEPÓSITOS DE FRUTOS DEL PAIS

**LA AMERICANA**  
**De DOMINGO LAPORTA**  
PLATERIA, JOYERIA, RELOJERIA, FAZAR, Y TALABARBERIA  
Frente á la Plaza de la Estación del F. C. C.  
Especialidad en obras de los ramos indicados. Surtido permanente en alhajas, Relojes, Objetos para regalos y artículos de Platería.  
**Sucursal**  
DE LAPORTA Y PEROTTI  
—FRENTE A LA ESTACION—  
Casa especial en artículos de Bazar propios para regalos.—Cristalería.—Lozas.—Platina etc con Sesiones de Optica, Jugueteria, Quincallería y Fotografía.  
Se atienden pedidos con prontitud y esmero á precios sumamente módicos.

**INDICADOR**  
ANGEL C. ASUAGA  
Escribano  
Los dias 10 y 25 de cada mes  
AUGUSTO I. ICASURIAGA  
Procurador

**FERNANDO HACAR PINTO**  
Rematador  
Se encargan de la tramitación de asuntos judiciales y administrativos, colocación de dinero sobre hipoteca, compra-venta y arrendamiento de campos y fincas urbanas. Corren con alquileres de tabas.

**“La sin Rival”**  
CARPINTERIA, HERRERIA Y FABRICA DE CARRUAGES  
— DE —  
BENEDETTI, BIAGINI Hnos.  
En este acreditado establecimiento se construyen á precios sin competencia toda clase de trabajos concernientes al ramo.

**Panadería del Comercio**  
— DE —  
JUAN VEGA FOZ  
Surtido permanente de artículos del ramo, como ser: Pan, Galleta, etc.  
Elaboración especial y reparto á domicilio.  
Se atienden pedidos para campaña.

**Confitería, Café y Billar**  
DE PALMIRO MASSIMINO  
ESPECIALIDAD EN PATICERIA Y LICORES

**PANADERIA DEL SOL**  
DE FERNANDO CALDEVILLA  
Esta acreditada casa, tiene un surtido especial en artículos de su ramo. Reparto á domicilio y atiende pedidos de campaña.

**Café Sarandí**  
DE MAURICIO LERENA (hijo)  
Gran surtido de bebidas finas, mesa de billar, etc.  
La casa cuenta con un servicio especial para buffet.

**Sastreria de Tartaglia**  
Se confeccionan trajes sobre medida última moda.  
Casimires Ingleses y Franceses.  
PRECIOS SIN COMPETENCIA

**“LA LEGAL”**  
HERRERIA Y CARPINTERIA ITALIANA DE JUAN CASTELLI  
Se hace toda clase de trabajo, concerniente al ramo.—Casa especial en la fabricación de carros y carretas, Precios sin rival  
— Carnicería Uruguaya —  
— DE —  
JUAN HERNANDEZ WALLACE y Cia.  
Carnes gordas y descansadas—Assadex y buen peso.—Comprende de nuestra carnicería y serán como tendrán buena carne.

**La Fortuna**  
Quinta y Lechería  
— DE —  
— LA SUCESION PISON —  
Aseo y pureza, servicio á domicilio.— Se venden árboles, hortalizas y frutas.—Precios módicos.  
Juan M.º Osorio  
Escribano Público  
Se encarga de la tramitación de asuntos judiciales.  
Tomás Rodriguez  
Contrarista  
Se ocupa de todo trabajo concerniente al ramo Abafería.

**Marmolería Floridense**

— D e —  
Roque D. Auria y Cia.

Esta casa única en su género tiene una cantidad de mármol y obras hechas á precios módicos, y se encarga de hacer cuanto trabajo se le confie en este ramo.

Dirigirse á Roque D. Auria y Cia. en Florida 5 bien á Tomás Rodríguez en Sarandí Grande.

**Atención Hacendados**

La Agencia de Marcas y Señales que tiene establecida en Florida el señor Manuel Tubino, ha recibido una nueva remesa de marcas muy claras, sencillas y de poco fuego de los sistemas Americano, Armonia, Sin Rival, Rural, Uruguayo, Platense, Nin y González y Luis A. Gomez.

Dada la gran variedad de marcas en venta, es de presumir que se pueda satisfacer el gusto más exigente. En la misma casa se encargan de expedir boletos de señal para ganado menor y mayor.

Por pedidos en esta localidad, dirigirse á los señores Hacar Pinto ó Icasuriaga.

**HOTEL PROGRESO**

— D e —  
Josefa L. de Pujana  
Martin Elisburro  
Gerente

Esta casa espiadida por sus comodidades, cuenta con un buen servicio. Posee grandes y cómodas caballerizas.

**"ALMACEN SARANDI"**

— D E —  
Crispo Lopez Ubillúz

En este almacén se venden artículos de primera calidad y á precios que no admiten competencia.

Para convencerse visitar la casa.  
Local: propiedad de don Luis Barceló.

**AVISO**

Se vende un brek nuevo sin uso, arreos y una yunta de caballos de tiro.  
Para mayor informes dirigirse á esta imprenta.

**Restaurant Uruguayo**

— D E —  
CANDIDO M. QUINTERO  
— GERENTE —  
Guillermo Schenser

Piezas para familias, Cocina de 1.a, servicio esmerado á precios módicos.  
La casa tiene una espléndida caballeriza.  
Frente á la Estación del Ferro Carril

**LA URUGUAYA**

HOJALATERIA Y BOMBERIA  
— D e —  
Celestino Leonardi

Se construye cualquier pieza que pertenezca al ramo.

"Frente á la Estación del Ferro Carril"

**Silvestre y Lorenzo Bocchi**

Maestros Albañiles

Se encargan de todo trabajo del ramo tanto en la ciudad como en campaña.

**Pedro G. Etcheverría,**

Pintor y Blanquedor  
Ofrece sus servicios profesionales.

**Escritorio y Depósito**

— D e —  
MARTINEZ Y FERNANDEZ

Se ocupan de la compra de lanas y cereales.

**Enrique Aragunde**

Médico Cirujano y Partero

**MOLINO A VAPOR**

— D E —  
Castelli, Martinez y Fernandez  
Harina de primera calidad

**BARRACA SARANDI**

PESQUERA y BELZA

— D E —  
— Cementos y materiales de todas clases —  
Precios módicos

**HOTEL ORIENTAL**

— D E —  
JOSÉ FERNANDEZ LOPEZ  
Calle Independencia 149 — FLORIDA

Esta casa recientemente instalada en el punto más central de la ciudad "Antiguo Restaurante Central." Es la que tiene mejores comodidades, la que tiene mejor servicio, pues todo es recientemente comprado sin omitir sacrificio de ninguna especie siendo por ese concepto el mejor de la ciudad, á más la casa cuenta con un surtido completo de vinos finos, conservas, cigarros y licores de las mejores marcas, así como departamentos especiales para familias, la casa tiene amplias caballerizas, cocheras y potreros para pastoreo, lo que la acredita para ser la mejor casa, no tan sólo por la calidad de sus artículos, sino por la competencia de su personal.

NOTA — Casas viejas hay que apelan al reclame como último recurso por su incompetencia y mal servicio. Pero en este caso no lo hacemos por esa causa, sino para poner en conocimiento de las personas de buen gusto nuestro servicio y en lo sucesivo serán nuestro reclame. Servicio especial para banquetes.

**— LA VICTORIA —**

— D E —  
GRIEGO, TAMIEL Y Cia.

ALMACEN, TIENDA, FERRETERIA Y BARRACA  
SURTIDO GENERAL EN LOS RAMOS EXPRESADOS  
SE COMPRA FRUTOS DEL PAIS

**— ALMACEN ORIENTAL —**

— D E —  
Pedro Archento

Especialidad en bebidas y otros artículos de consumo  
Precios módicos

**La Moderna**

Carpintería, Herrería y Fábrica de Carruajes

— D E —  
— Carrero y Sanglar —

Se confeccionan todo trabajo concerniente al ramo.  
Casa especial en la fabricación de carruajes

**EL FERRO CARRIL**

Almacén, Ferreteria, Artículos de construcciones, Bazar, Pintureria, Talabarteria y Alfareria

— D E —  
GONZALEZ Y MARTINEZ

Especialidad en artículos de Ferreteria—DEPÓSITO DE FRUTOS DEL PAIS

**CARNICERIA Servicio de carruajes de alquiler**

— D E —  
TOMAS CASTRO

Carne descansada y gorda. Se reparte á domicilio.

**ZAPATERIA "LA IGUALDAD"**

— D E —  
Leopoldo Biaggioni

Especialidad en calzado sobre medida de todas clases.—Calzado para niños y niñas de doble duración á precios sin competencia.

Se emplean materiales de primer calidad.

**Servicio de carruajes de alquiler**

— D E —  
GIL CASTRO

"SARANDI GRANDE"

Me complace en avisar al público y á mis relaciones, que desde ahora he establecido en esta localidad un servicio permanente de carruajes de alquiler, tanto para el radio de la población como para la campaña. Se reciben órdenes á cualquier hora del día ó de la noche en mi domicilio particular, ó en el hotel del señor Schenser, frente á la Estación del F. C. C.—Confío dejar satisfechos á los favorecedores así por la bondad del servicio como por la tarifa de precio, que conceptúo no tendrá competencia.—Gil C. Castro.

**La Esperanza**

Joyería, Platería y Relojería

— D E —  
GONZALEZ Y BRUZO  
Alegre casa de L. Gardi

La casa se encarga de confeccionar toda clase de trabajo concerniente al ramo, con prontitud y esmero.

**LA AMERICANA**

ZAPATERIA

— D e —  
MARIO LOFFIEGO

Especialidad en calzado de medida y precios módicos.

**BOTICA**

— RIBAS

— D E —

**Ildemaro Rivas**

Farmacéutico

Sarandí Grande

**La Esperanza**

Herrería, Carpintería y  
Taller Mecánico

— D e —  
BAUTISTA SCARSI  
Trabajos á plazo!

Esta acreditada casa construye carruajes, tilburis y carretas; instala y compone máquinas agrícolas é industriales, contando para ello con un personal competente.

Precios sumamente módicos.

**Fábrica de soda y aguas**

Gaseosas

— LA PAZ —  
— D e —  
SABADO R. BIA

Tengo el agrado de llevar á conocimiento del público que aproximándose la estación de verano continuará mi establecimiento inaugurado el año ppdo. la fabricación de sodas y aguas gaseosas, especializándose en las botellas bolitas, refrescos y licores de todas clases.

Escuso recomendar la inmejorable calidad de mi soda, producida según los métodos más modernos de la industria.

Se lleva á domicilio y se atienden pedidos de campaña, corriendo de cuenta de los solicitantes los gastos y perjuicios que pudieran originarse.

Sábado R. Bia.

**Almacén, Tienda, Ferreteria, Talabarteria y Barraca**

— D E —  
ELIAS MOREIRA

Puntas de Maciel.

**CARNICERIA ORIENTAL**

DE JOSE ESPIGA

Vende carne especial, grasa y frutos del país.

Precios módicos.